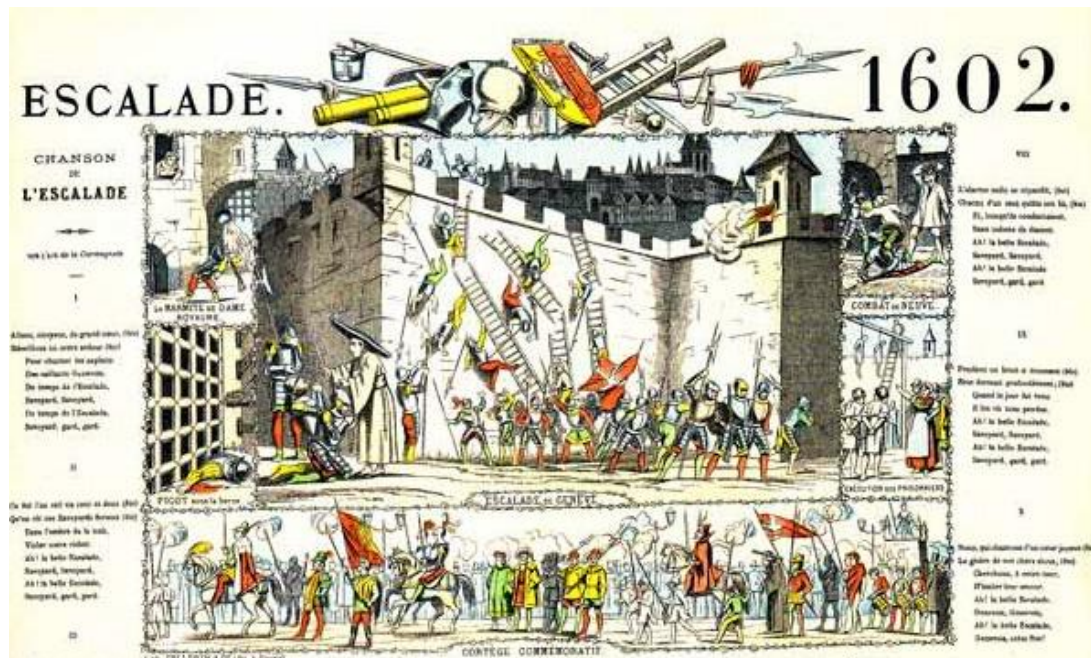




Commune de Dardagny



# Escalade 2023



Nous avons le plaisir de vous inviter à participer à la Fête de l'Escalade organisée par l'APE, les enseignants et la commune de Dardagny, le

**Mardi 12 décembre 2023 dans la cour du château de Dardagny**

Au programme :

- Départ du cortège à 18h40 de la salle polyvalente (rendez-vous pour les enfants à 18h30) en direction du château.  
L'APE et les enseignants conduiront le cortège, cependant, pendant toute la manifestation, les enfants seront sous la responsabilité de leurs parents.
- 19h00 : chants des enfants sur le parvis du château
- Dès 19h00, traditionnelle soupe aux légumes et vin chaud offerts. Portion de pain et fromage en vente au prix de CHF 5.-
- Environ 20h00 : marmite de l'escalade

Merci de vous munir de vos bols et cuillères.

Le Comité de l'APE Dardagny-Russin-La Plaine  
Les enseignants de Dardagny-Russin-La Plaine  
Mairie de Dardagny

**NOTE** : en cas de pluie la fête sera annulée, merci de vous référer au site internet de la commune.

***N.B. Le stationnement dans la cour du Château sera interdit***

Voici les deux chants que les enfants chanteront à l'arrivée du cortège au château :

### **Cé qu'è l'aino**

Cé qu'è lainô, le Maitre dé bataille,  
Que se moqué et se ri dé canaille,  
À bin fai vi, pè on desande nai  
Qu'il étivé patron dé Genevouai.

I son vegnu le doze de dessanbro,  
Pè onna nai asse naire que d'ancro;  
Y étivé l' an mil si san et dou,  
Qu' i veniron par là ou pou trè tou.

Dedian sa man il y tin la victoire,  
À lui solet en démure la gloire.  
À to zamai son Sain Non sai begni!  
Amen, amen, ainsi, ainsi soit-y!

### **Ah ! La belle Escalade**

Allons, citoyens, de grand cœur, (bis)  
Réveillons ici notre ardeur, (bis)  
Pour chanter les exploits  
Des vaillants Genevois  
Du temps de l'Escalade, Savoyard, Savoyard,  
Du temps de l'Escalade, Savoyard, gare, gare !

Ce fut l'an mil six cent et deux, (bis)  
Qu'on vit ces Savoyards furieux, (bis)  
Dans l'ombre de la nuit  
Violer notre réduit  
Ah ! la belle Escalade, Savoyard, Savoyard,  
Ah ! la belle Escalade, Savoyard, gare, gare !

Une vieille au poing vigoureux (bis)  
Prit sa marmite sur le feu (bis)  
Sans attendre plus tard  
Coiffa un Savoyard  
Ah ! la belle Escalade, Savoyard, Savoyard,  
Ah ! la belle Escalade, Savoyard, gare, gare !